



Router Bit Safety Instructions

EN

Router Bit Safety

Safety

WARNING: Dress appropriately. Do not wear loose clothing or jewellery.

Always wear eye protection or a full face shield that complies with your local PPE standards, ie EN 166, ANSI Standard Z87.1, AS/NZS 1337.0:2014

Before Use

IMPORTANT: Read these instructions in combination with the supplied instructions of your router and/or router table.

- Always match exactly the shank diameter of the router bit with the collet size fitted to the router. Never use imperial collets with metric shanks and vice versa
- The maximum speed of the router bit must not be exceeded
- Router bits are designed to be fitted and used in routers ONLY.
- Router bits must only be used with material they are designed to cut as stated on the packaging. Never use router bits that exceed the maximum diameter stated in your router or router table instruction manual.
- Always inspect the router bit before use. If the router bit is damaged or heavily worn, discard immediately. DO NOT repair a faulty router bit.
- Shanks should be inserted into the collet all the way to the line indicated on the shank. This ensures at least 75% of the shank length is secured in the collet

- The router bit, collet, and collet nut should be periodically checked for tightness. Never use extensions with the spanner or hammer blows to tighten

Operation

- Do not make deep cuts in a single pass; make several light passes.

Contact

For technical or repair service advice, please contact the helpline (toll free) on: 855-227-3478.

Web: www.tritontools.com

Address: Longleaf Distribution, 85 North Street, Piedmont, AL 36272, USA

FR

Consignes de sécurité relatives à l'utilisation de fraises de défonceuses

Sécurité

AVERTISSEMENT: portez des vêtements appropriés. Ne pas porter de vêtements amples ou de bijoux pendants.

Portez toujours des lunettes de sécurité et une visière protégeant tout le visage et veillez à ce qu'ils soient conformes aux réglementations relatives aux Équipements de Protection Individuelle telles que les normes EN 166 et ANSI Z87.1, AS/NZS 1337.0:2014.

Avant utilisation

IMPORTANT: veuillez lire ces consignes ainsi que celles spécifiquement relatives à votre défonceuse.

- La taille de la tige de la fraise doit être exactement de la même taille que la pince de serrage installée sur la défonceuse. N'utilisez jamais une pince de serrage dont la taille est exprimée en mesure métrique avec une fraise dont la taille est exprimée en mesure impériale et vice versa.
- La vitesse maximale de la fraise ne doit jamais être dépassée.
- Toute fraise de défonceuse a été spécialement conçue pour être utilisée avec une défonceuse UNOUEMENT.
- Une fraise de défonceuse ne doit être utilisée que pour couper les matériaux pour lesquels elle a été spécifiquement conçue et qui sont indiqués sur l'emballage. N'utilisez jamais une fraise dont la taille dépasse le diamètre maximal spécifié sur votre défonceuse ou dans le manuel d'instructions l'accompagnant.
- Vérifiez toujours l'état de la fraise avant toute utilisation. Si la fraise s'avère émoussée ou sévèrement usée, remplacez-la immédiatement. Une fraise présentant défaut ou signe de dégât NE DOIT pas être réparée.

- La tige doit être introduite dans la pince de serrage jusqu'au trait indiqué sur la tige. Cela vous garantit que la tige est maintenue de manière sûre sur au moins 75 % de sa longueur par la pince de serrage.
- Vérifiez régulièrement que la fraise, la pince de serrage et son écrou sont toujours bien serrés. N'utilisez jamais de rallonges de clés et ne donnez pas non plus de coups de marteau pour essayer de les resserrer.

Consignes d'utilisation

- N'effectuez pas de coupes profondes en un seul passage ; préférez au contraire plusieurs passages légers.

Contact

Pour tout conseil technique ou réparation, veuillez nous contacter au 855-227-3478 (numéro gratuit).

Site web : www.tritontools.com

Adresse : Longleaf Distribution, 85 North Street, Piedmont, AL 36272, USA

ES

Instrucciones de seguridad para fresas

Instrucciones de seguridad

ADVERTENCIA: Lleve vestimenta adecuada. Nunca lleve vestimenta holgada o joyas.

Lleve siempre protección ocular o protección facial adecuada según la normativa (EP) EN 166, ANSI Z87.1, AS/NZS 1337.0:2014.

Antes de usar

IMPORTANTE: Lea atentamente las instrucciones de seguridad indicadas en este documento junto a las instrucciones suministradas por el fabricante de su fresadora.

- Use sólo fresas con un diámetro de vástago compatible con la pinza de apriete suministrada con esta fresadora. Las fresas incompatibles podrían vibrar y salir despedidas hacia el usuario.
- Nunca exceda la velocidad máxima permitida.
- Utilice las fresas de corte solo con fresadoras.
- Utilice la fresa para el propósito y material indicado en el embalaje. Use sólo fresas con un diámetro de vástago que corresponda exactamente con la pinza de apriete suministrada con esta fresadora.
- Inspeccione el estado de la fresa antes de usarla. Nunca utilice fresas dañadas o desgastadas. NUNCA repare una fresa.
- Introduzca el vástago de la fresa en la pinza de apriete tal como se muestra en la fresa. El 75 % de la longitud del vástago debes estar introducido en la pinza de apriete.

- Compruebe regularmente el estado de la pinza de apriete, la fresa y la tuerca de la pinza. Nunca utilice prolongadores ni fuerce la pinza de apriete con llaves fijas o martillos.

Utilización

- Nunca realice cortes profundos en una sola pasada; realice varias pasadas.

Contacto

Servicio técnico de reparación - Teléfono (gratuito): 855-227-3478.

Web: www.tritontools.com

Dirección: Longleaf Distribution, 85 North Street, Piedmont, AL 36272, EUA.

PT

Segurança de fresas de tupa

Segurança

AVISO: Vista-se de forma apropriada. Não use joias, nem roupas largas.

Use sempre proteção ocular, ou máscara de proteção, que atenda os requisitos das normas de EPI locais, por ex., EN 166, normas ANSI Z87.1, AS/NZS 1337.0:2014.

Antes do uso

IMPORTANTE: Leia estas instruções, juntamente com as instruções fornecidas com sua tupa e/ou mesa de tupa.

- Use sempre fresas de tupa com o diâmetro de haste exato do orifício do engaste instalado na tupa. Nunca use engastes com medidas no sistema métrico com hastes com medidas no sistema métrico, e vice-versa.
- A velocidade máxima da fresa de tupa não deve ser excedida.
- Fresas de tupa são concebidas para instalação e uso APENAS em tupias.
- As fresas de tupa devem ser usadas apenas para cortar os materiais para os quais foram concebidas, como escrito em sua respectiva embalagem. Nunca use fresas de tupa que possuam diâmetro superior ao diâmetro máximo especificado no manual de instruções de sua tupa ou mesa de tupa.
- Inspeção sempre a fresa de tupa, antes do uso. Se a fresa de tupa estiver danificada ou muito gasta, descarte-a imediatamente. NÃO tente consertar uma fresa de tupa defeituosa.
- As hastes devem ser introduzidas no engaste até ao final, até à linha marcada na haste. Isto assegura que pelo menos 75% do comprimento da haste está preso dentro do engaste.

- A fresa da tupa, engaste e porca do engaste devem ser verificados periodicamente com relação ao respectivo aperto. Nunca use extensões na chave inglesa, ou bata com uma martelo, para apertar.

Operação

- Não faça cortes profundos com um passe único; ao invés disso, faça vários cortes rasos.

Contacto

Para obter orientações sobre serviços técnicos e de reparos, contate a linha de assistência (gratuito): 855-227-3478.

Web: www.tritontools.com

Endereço: Longleaf Distribution, 85 North Street, Piedmont, AL 36272, EUA

